

GPSR Label for : Complete kit for Cold Brew Coffee - 50L freezer & nitrogen pump system

Product Name: Complete kit for Cold Brew Coffee - 50L freezer & nitrogen pump system
Product ID: 6334
Variation Number: NEW-5622
Manufacturer/Distributor: ich-zapfe
Country of Origin: Germany
Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:
Size: 50L barrel
Material: Stainless steel
Intended Use: Pins of Cold Brew Coffee
Safety Information & Warnings: When using the nitrogen pump system, ensure that the pressure reducer is set properly. Before commissioning, check the seals and connections for leaks.
Storage Instructions: Store the complete set in a dry, cool place. Keep the nitrogen bottle upright and well secured.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(DE) Produktspezifikationen:
Größe: 50L Fass
Material: Edelstahl
Vorgesehene Verwendung: Zapfen von Cold Brew Coffee
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Bei der Nutzung des Stickstoff-Zapfsystems sicherstellen, dass der Druckminderer ordnungsgemäß eingestellt ist. Vor der Inbetriebnahme die Dichtungen und Anschlüsse auf Lecks überprüfen.
Lagerungshinweise: Das Komplettsset an einem trockenen, kühlen Ort lagern. Die Stickstoffflasche aufrecht und gut gesichert aufbewahren.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:
Taille: Baril de 50 litres
Matériau: Acier inoxydable
Utilisation prévue: Pins de café de brasserie froide
Informations de sécurité et avertissements: Lorsque vous utilisez le système de pompe à azote, assurez-vous que le réducteur de pression est correctement réglé. Avant la mise en service, vérifiez les joints et les raccords pour détecter les fuites.
Instructions de stockage: Entrezposez l'ensemble complet dans un endroit sec et frais. Gardez la bouteille d'azote debout et bien sécurisée.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(ES) Especificaciones del producto:
Tamaño: 50L barril
Material: Acero inoxidable
Uso previsto: Pins of Cold Brew Coffee
Información de seguridad y advertencias: Al utilizar el sistema de bomba de nitrógeno, asegúrese de que el reductor de presión se establece correctamente. Antes de encargarse, compruebe los sellos y las conexiones para filtraciones.
Instrucciones de almacenamiento: Guarde el conjunto completo en un lugar seco y fresco. Mantenga la botella de nitrógeno recto y bien asegurado.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:
Dimensione: 50L barili
Materiale: Acciaio inossidabile
Uso previsto: Pins of Cold Brew Coffee
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Quando si usa il sistema della pompa di azoto, assicurarsi che il riduttore di pressione sia impostato correttamente. Prima della messa in servizio, controllare le fuche e le connessioni per le perdite.
Istruzioni per la conservazione: Conservare il set completo in un posto asciutto e fresco.
Mantenere la bottiglia di azoto in posizione eretta.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:
Tamanho: barril 50L
Material: Aço inoxidável
Uso pretendido: Pins de café de cerveja fria
Informações de segurança e avisos: Ao usar o sistema de bomba de nitrogénio, certifique-se de que o redutor de pressão é definido corretamente. Antes de comissionar, verifique os selos e conexões para vazamentos.
Instruções de armazenamento: Armazene o conjunto completo em um lugar seco e fresco. Mantenha a garrafa de nitrogênio vertical e bem segura.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:
Maat: 50L vat
Materiaal: Roestvrij staal
Beoogd gebruik: Pins van koude koffie
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Zorg er bij gebruik van het stikstofpompsysteem voor dat de drukregelaar goed wordt ingesteld. Controleer voor het in gebruik nemen de afdichtingen en verbindingen op lekken.
Opslaginstructies: Bewaar de complete set op een droge, koele plaats. Houd de stikstofles rechtop en goed vast.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:
Koko: 50 l tynnyri
Materiaali: Ruostumatonta teräs
Tarkoitettu käyttö: Kylmä panimo kahvia
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Kun käytät tyyppipumpupijajestelmää, varmista, että paineen alentaja asetetaan oikein. Ennen käyttöönottoa, tarkista tiivisteet ja liittämät vuotojen.
Säilytysohjeet: Säilytä koko sarja kuivassa, viileässä paikassa. Pidä tyyppipullo pystyssä ja hyvin suojattu.
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecifikationer:
Storlek: 50L fat
Material: Rostfritt stål
Avsedd användning: Pins of Cold Brew Coffee
Säkerhetsinformation och varningar: Vid användning av kvävepumpsystemet, se till att tryckminskningen sätts ordentligt. Innan provisionering, kontrollera tätningarna och anslutningarna för läckor.
Förvaringsinstruktioner: Förvara hela setet i en torr, cool plats. Håll kväveflaskan upprätt och väl säkrad.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produkt säkerhetsförfordning.

(DA) Produktspecifikationer:
Størrelse: 50L tønde
Materiale: Røstfrit stål
Påtaent anvendelse: Pins af kaldt brød kaffe
Sikkerhedsinformation og advarsler: Når du bruger nitrogenpumpe systemet, skal du sikre, at tryktryk reduktionen er indstillet korrekt. Før du provisioner, skal du kontrollere forsejlinger og forbindeiser for lekkasjer.
Opbevaringsinstruktioner: Opbevar det komplette sæt i et tørt, køligt sted. Hold kvælstoffasken oprejst og godt sikret.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktsikkerhedsforordning.

(NB) Produktspeifikasjoner:
Størrelse: 50L fat
Materiale: Rustfritt stål
Forventet bruk: Pins av kaldt brød kaffe
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Når du bruker nitrogenpumpe systemet, skal du sørge for at tryktryk reduseres riktig. Før idriftsetting, sjekk segl og forbindelser for lekkasjer.
Lagrinstruksjoner: Oppbevar det fulstendige settet på et tørt, kjølig sted. Hold nitrogenflasken oppreist og godt sikret.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:
Rozmiar: Beczka 50L
Materiał: Stal nierdzewna
Zamierzane użycie: Szpilki kawy zimnego piwa
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Podczas korzystania z systemu pompy azotu, upewnij się, że reduktor ciśnienia jest ustawiony prawidłowo. Przed uruchomieniem należy sprawdzić uszczelki i połączenia w poszukiwaniu przecieków.
Instrukcje przechowywania: Cały zestaw przechowywać w suchym, chłodnym miejscu. Przechowywać butelkę azotu w pozycji pionowej i dobrze zabezpieczoną.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(CS) Specifikace produktu:
Velikost: 50L barel
Materiál: Nerezová ocel
Předpokládané použití: Špendlenky studené kávy
Bezpečnostní informace a varování: Při používání systému dusíkatého čerpadla se ujistěte, že je tlakový regulátor správně nastaven. Před uvedením do provozu zkontrolujte těsnění a spojení na úniky.
Pokyny k uskladnění: Komplettní set skladujte na suchém, chladném místě. Držte lahvičku s dusíkem vzpřímenou a dobře zabezpečenou.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:
Velikost: 50L cev
Material: Nerjavče jeklo
Predvidena uporaba: Pini hladne brew kave
Varnostne informacije in opozorila: Pri uporabi sistema dusikove črpalke zagotovite, da je reduktor tlaka pravilno nastavljen. Preden naročite, preverite pečate in povezave za puščanje.
Navodila za shranjevanje: Celotni komplet shranjujte na suhem, hladnem mestu. Plastenko z dušikom naj bo pokončna in dobro zavarovana.
Skladnost: Za izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(SK) Špecifikácie produktu:
Veľkosť: 50L sud
Materiál: Nerezová oceľ
Určené použitie: Pins studenej Brew Coffee
Bezpečnostné informácie a varovania: Pri použití systému dusíka, uistite sa, že tlak reduktor je správne nastavený. Pred uvedením, skontrolujte tesnenia a spojenia pre úniky.
Pokyny na skladovanie: Uchovávajte kompletnú sadu na suchom, chladnom mieste. Udržujte fľašu dusíka hore a dobre zabezpečenú.
Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EU o bezpečnosti výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:
Méret: 50L hordó
Anyag: Rozsdamentes acél
Tervezett felhasználás: Cold Brew kávéfőző
Biztonsági információk és figyelemztetések: A nitrogén szivattyú rendszer használatakor gondoskodjon arról, hogy a nyomáscsökkentő megfelelően legyen beállítva. A megvásárlás előtt ellenőrizze a szivárgások, pecsétek és kapcsolatok.
Tárolási utasítások: Tárolja el a teljes készletet egy száraz, hűvös helyen. Tartsa a nitrogén palackot egyenesen és biztonságosan.
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendeletének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:
Μέγεθος: 50L κάνη
Υλικό: Από ανοξείδωτο χάλυβα
Σκοπούμενη χρήση: Καφέ της κρύου καφέ
Προβλεπόμενες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Κατά τη χρησιμοποίηση το σύστημα αζωτίας αζώτου, βεβαιωθείτε ότι ο μειωτήρ πίεσης έχει ρυθμιστεί σωστά. Πριν από την αποστολή, ελέγξτε τις σφραγίδες και συνδέσεις για διαρροές.
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε ολόκληρο το σετ σε ξηρό, δροσερό μέρος. Κρατήστε τη φιάλη αζώτου όρθια και καλά ασφαλισμένη.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφαλεία των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:
Размер: 50L барел
Материал: Нержавеама стомана
Предназначена употреба: Пиново студено печено кафе
Информация за безопасност и предупреждения: Когато се използва системата азотна помпа, се гарантира, че намаляване на налягането е настроено правилно. Преди пускане в експлоатация проверете пломбите и връзките за течове.
Инструкции за съхранение: Да се съхранява на сухо, хладно място. Дръжте бутилката с азот изправена и добре обезопасена.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(RO) Specificații produs:
Mărime: Butoaie 50L
Material: Oțel inoxidabil
Utilizarea intenționată: Pinuri de cafea rece Brew
Informații de siguranță și avertismente: Atunci când se utilizează sistemul de pompare de azot, asigurați-vă că reductorul de presiune este reglat corect. Înainte de punerea în funcțiune, verificați sigiliile și conexiunile pentru scurgeri.
Instrucțiuni de depozitare: Păstrați setul complet într-un loc uscat și răcoros. Păstrați flaconul cu azot în poziție verticală și bine securizat.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:
Veličina: 50L bačva
Material: nehrđajući čelik
Predviđena uporaba: točenje hladne kave
Sigurnosne informacije i upozorenja: Pri korištenju sustava točenja dušika osigurati da je regulacijski ventil ispravno podešen. Prije puštanja u rad provjeriti brtvlila i priključke na curenje.
Upute za skladištenje: Kompletan set čuvati na suhom, hladnom mjestu. Bočicu dušika čuvati uspravno i dobro osigurano.
Skladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(LT) Produkto specifikacijos:
Dydis: 50L barelis
Medžiaga: Nerūdijantis plienas
Numatytas naudojimas: Šaltojo alaus kavos pupelės
Saugumo informacija ir įspėjimai: Azoto siurblio sistema uždikrina, kad slėgio reduktorius būtų tinkamai nustatytas. Prieš paleidžiant, patikrinkite plombas ir jungtis, ar nėra nuotėkių.
Laikymo instrukcijos: Visą rinkinį laikyti sausoje, vėsioje vietoje. Azoto buteliuką laikykite staciai ir gerai pritvirtintą.
Atitikis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.

(LV) Produkta specifikācijas:
Izmērs: 50L barels
Materiāls: Nerūsējošā tērauda izstrādājumi
Paredzētā lietošana: Aukstā alus kafija
Drošības informācija un brīdinājumi: Lietojot slāpekļa sūkņa sistēmu, pārliecinieties, ka spiediena samazinātājs ir pareizi iestatīts. Pirms nododšanas ekspluatācijā pārbaudiet plomabas un savienojumus, lai konstatētu noplūdus.
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt visu komplektu sausā, vēsā vietā. Turiet slāpekļa pudeli vertikāli un labi nostipriniet.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:
Suurus: 50L barrel
Materjal: roostevabast terasest
Eesmärgipärane kasutus: Külma õllekohvi viinerid
Ohutusteave ja hoiatused: Lämmastikpumpasüsteemi kasutamisel tuleb tagada rõhuvähendaja õige reguleerimine. Kontrollige enne tellimist tihendite ja ühenduste lekkeid.
Säilitamisjuhised: Kogu komplekt tuleb hoida kuivas jahedas kohas. Hoidke lämmastikpudelit püstises asendis ja hästi kinnitatud.
Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutussüsteemile.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:
Méid: bairille 50L
Abhar: Cruach dhomsálta Úsáid Beartaithe: PINs de Fuar Breab Caife
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhaidh: Agus an córas caidéal nitriginé a úsáid, a chinntiú go bhfuil an laghdú brú leagtha i gceart. Sula ndéantar comisiúinú, seiceáil na rónta agus na naisc le haghaidh sceitheadh.
Treoraíochta Stóráil: Stóráil an tacar iomlán in áit thrírim, fionnair. Coinnigh an buidéal nitriginé ina seasamh agus go maith urraithe.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgi an AE.

